

# CZENSTOCHAUER KREISBLATT.

Amtliches Organ für den unter deutscher Verwaltung stehenden Teil des Kreises Czenstochau.

## CZĘSTOCHOWSKA GAZETA POWIATOWA.

Urzędowy organ dla tej części powiatu Częstochowskiego, która jest pod Zarządem Niemieckim.

### Polizeiverordnung

#### betreffend Pferdemusterungen.

Auf Grund der Verordnung über die polizeiliche Gewalt der Kreispolizeibehörden vom 22. März und 8. September 1915 erlasse ich im Einvernehmen mit dem Militärgouvernement folgende Polizeiverordnung:

#### § 1.

Zwischen dem 26. und 31. August 1918 finden im Kreise Czenstochau Pferde-Vormusterungen statt, bei denen sämtliche einem Kreiseingesessenen gehörigen oder in seinem Besitz befindlichen Pferde vorzuführen sind. Die auf den Vormusterungen bezeichneten Pferde sind sofort zur ausschliesslichen Verfügung des Kreischefs zu stellen. Für den Tag und für das Pferd sind von den Pferdebesitzern als Futter bis zum Ankaufstermin einschliesslich 10 Pfund Kartoffeln, 10 Pfund Heu und 5 Pfund Stroh mitzugeben.

#### § 2.

Für die Vormusterungen sind folgende Zeiten festgesetzt:

- 1) Gemeinde **Rendziny** am 26. August 1918 vormittags 6 Uhr auf der Chaussee im Dorfe Wyczerpy.
- 2) Gemeinde **Huta Stara** am 26. August 1918 vormittags 9 Uhr auf der Dorfstrasse in Poczesna.
- 3) Gemeinde **Kamienica-Polska** am 26. August 1918 mittags 12 Uhr auf der Chaussee im Dorfe Wanaty.
- 4) Stadt **Czenstochau** am 28. August 1918 vormittags 6 Uhr in der Zawada-Kaserne.
- 5) Gemeinde **Grabowka** am 28. August 1918 vormittags 9 Uhr auf der Chaussee in Grabowka.
- 6) Gemeinde **Dzbow** am 28. August 1918 nachmittags 12 $\frac{1}{2}$  Uhr auf der Chaussee Trzepizury.
- 7) Gemeinde **Renkszowice** am 28. August 1918 nachmittags 12 $\frac{1}{2}$  Uhr auf der Chaussee in Trzepizury.
- 8) Gemeinde **Węglowice** am 29. August 1918 vormittags 6 Uhr auf der Chaussee in Węczyca.
- 9) Gemeinde **Kamyk** und Stadt **Kłobucko** am 29. August 1918 vormittags 9 Uhr in Kłobucko-Ring.

### Rozporządzenie policyjne

#### dotyczące przeglądów koni.

Na zasadzie rozporządzenia o władzy policyjnej powiatowej z dnia 22. marca i 8. września 1915 r. wydaję w porozumieniu z Gubernatorstwem Wojskowym następujące rozporządzenie policyjne:

#### § 1.

Między dniem 26. a 31. sierpnia 1918 odbędą się w powiecie Częstochowskim wstępne przeglądy koni, na które sprowadzić należy wszelkie konie należące właścicielom zasiedziałym w powiecie albo będące w ich posiadaniu. Konie oznaczone na tych przeglądach wstępnych należy natychmiast dać do wyłącznej dyspozycji Naczelnika Powiatu. — Posiadacze koni powinni dodać do każdego konia paszę wystarczającą do terminu zakupu włącznie a wynoszącą na dzień i na konia 10 funtów ziemniaków, 10 funtów siana i 5 funtów słomy.

#### § 2.

Na wstępne przeglądy koni ustanowiono następujące terminy:

- 1) Gmina **Rędziny** dnia 26. sierpnia 1918 r. o godzinie 6 rano na drodze bitej we wsi Wyczerpy.
- 2) Gmina **Huta Stara** dnia 26. sierpnia 1918 r. o godzinie 9 rano na drodze wiejskiej w Poczesnej.
- 3) Gmina **Kamienica Polska** dnia 26. sierpnia 1918 r. o godzinie 12 w południe na drodze bitej we wsi Wanaty.
- 4) Miasto **Częstochowa** dnia 28. sierpnia 1918 r. o godzinie 6 rano w koszarach Zawady.
- 5) Gmina **Grabowka** dnia 28. sierpnia 1918 r. o godzinie 9 rano na drodze bitej w Grabowce.
- 6) Gmina **Dźbów** dnia 28. sierpnia 1918 r. o godzinie 12 i pół po południu na drodze bitej w Trzepizurach.
- 7) Gmina **Rększowice** dnia 28. sierpnia 1918 r. o godzinie 12 i pół po południu na drodze bitej w Trzepizurach.
- 8) Gmina **Węglowice** dnia 29. sierpnia 1918 r. o godzinie 6 rano na drodze bitej we Węczyca.
- 9) Gmina **Kamyk** i miasto **Kłobucko** dnia 29. sierpnia 1918 r. o godzinie 9 rano na rynku w Kłobucko.

- 10) Gemeinde **Opatow** am 29. August 1918 vormittags 11 Uhr auf der Chaussee in Opatow.
- 11) Gemeinde **Panki** am 30. August 1918 vormittags 6 Uhr in Panki auf der Dorfstrasse neben der Brücke.
- 12) Gemeinde **Przystajń** am 30. August 1918 vormittags 9 Uhr in Przystajń-Ring.
- 13) Gemeinde **Kuzniczka** am 30. August 1918 nachmittags 1 Uhr vor der Gemeindeganzlei in Kuzniczka.
- 14) Gemeinde **Krzepice** am 31. August 1918 vormittags 6 Uhr in Krzepice (Piassek).
- 15) Gemeinde **Lipie** am 31. August 1918 vormittags 8 Uhr in Lipie-Dominium.

Die Hauptmusterung findet später in Czenstochau —Zawada-Kaserne—statt. Der Tag wird noch bekanntgegeben werden.

§ 3.

Die auf der Hauptmusterung von der Kommission zurückgewiesenen Pferde werden den Besitzern zurückgegeben, die einbehaltenen werden sofort bezahlt.

§ 4.

Von der Veröffentlichung dieser Verordnung ab bis zum Ankaufstermin ist jeder Pferde-Verkauf im ganzen Kreise verboten. Auch ist es untersagt, während dieser Zeit Pferde über die Grenzen einer jeden Gemeinde, in der sie sich beim Inkrafttreten dieser Verordnung befinden, auszuführen.

§ 5.

Zu widerhandlungen gegen die Bestimmungen dieser Polizeiverordnung werden mit Geldstrafe bis zu 10 000 Mark oder Freiheitsstrafe bis zu 6 Monaten Gefängnis bestraft. Nichtbeitreibbare Geldstrafen werden in Freiheitsstrafen umgewandelt. Ausserdem werden Pferde, die zur Vormusterung oder Hauptmusterung bestimmungswidrig nicht vorgeführt werden, ohne Entschädigung eingezogen. Das Gleiche gilt von solchen Pferden, die dem Verbot des § 4 zuwider verkauft oder aus der Gemeinde ausgeführt werden.

§ 6.

Diese Polizeiverordnung tritt sofort in Kraft.

Czenstochau, den 22. August 1918.

(IX.)

Der Kaiserliche Kreischef.

I. V.: **Burkhard.**

## Privatanzeigen.

Der von der Kommerzbank Warschau, Abt. Czenstochau, am 28. Juni 1918 auf den Namen Icek I. Lewkowicz ausgestellte Pfandausweis Nr. 499 betr. geliehene 12 000 M gegen Verpfändung von 5%igen Pfandbriefen der Stadt Czenstochau über 13 000 Rb. ist verloren gegangen. Alle Vorbehalte sind gemacht.

Der im März 1915 durch Leonard Mstowski aus Kamienica Polska in blanco ausgestellte Weschel über 50 Rubel ist verloren gegangen und wird für ungültig erklärt.

**Klemens Walenta.**

- 10) Gmina **Opatów** dnia 29. sierpnia 1918 r. o godzinie 11 przed południem na drodze bitej w Opatowie.
- 11) Gmina **Panki** dnia 30. sierpnia 1918 r. o godzinie 6 rano w Pankach na drodze wiejskiej przy moście.
- 12) Gmina **Przystajń** dnia 30. sierpnia 1918 r. o godzinie 9 rano na rynku w Przystajni.
- 13) Gmina **Kuźniczka** dnia 30. sierpnia 1918 r. o godzinie 1 po południu przed kancelarją gminną w Kuźnicze.
- 14) Gmina **Krzepice** dnia 31. sierpnia 1918 r. o godzinie 6 rano w Krzepicach (na Piasku).
- 15) Gmina **Lipie** dnia 31. sierpnia 1918 r. o godzinie 8 przed południem w dominium Lipie.

Główny przegląd koni odbędzie się później w Częstochowie przy koszarach Zawady. Dzień będzie jeszcze ogłoszony.

§ 3.

Te konie, których Komisja na głównym przeglądzie nie przyjmie, będą zwrócone właścicielom; konie zatrzymane przez Komisję będą zaraz zapłacone.

§ 4.

Od ogłoszenie rozporządzenia niniejszego aż do terminu zakupu jest zakazana wszelka sprzedaż koni w całym powiecie. Jest także zakazane wyprowadzać w tym czasie konie poza granicę każdej poszczególnej gminy, w której się one znajdują w chwili wejścia w moc rozporządzenia niniejszego.

§ 5.

Wykroczenia przeciwko postanowieniom niniejszego rozporządzenia policyjnego będą ukarane grzywną do 10 000 marek albo pozbawieniem wolności do 6 miesięcy we więzieniu. Grzywny nieściągalne będą zamienione na karę pozbawienia wolności. Oprócz tego będą zabrane bez odszkodowania konie, których wbrew niniejszym postanowieniom nie sprowadzono na przegląd wstępny albo główny. Tosamo będzie stosowane do koni, które wbrew zakazowi § 4 będą sprzedane albo z gminy wyprowadzone.

§ 6.

Niniejsze rozporządzenie policyjne nabiera natychmiast mocy obowiązującej.

Częstochowa, dnia 22. sierpnia 1918.

(IX.)

Cesarski Naczelnik Powiatu.

W zast.: **Burkhard.**

## Ogłoszenia prywatne.

Zaginął dowód zastawowy wydany przez Bank Handlowy w Warszawie Oddz. w Częstochowie z dnia 28. czerwca 1918 za Nr. 499 na wypożyczone Mk. 12 000 pod zastaw 5% L. Z. m. Częstochowy Rb. 13 000 na imię Icek I. Lewkowicz. Wszelkie zastrzeżenia porobione.

Weksel na 50 rubli wystawiony in blanco przez Leonarda Mstowskiego z Kamienicy Polskiej w marcu 1915 roku zaginął i niniejszem takowy się unieważnia.

**Klemens Walenta**